



Ziemia Łęczyńska

WYDAWNICTWO SAMORZĄDU POWIATU ŁĘCZYŃSKIEGO; Nr 12/2020; EGZEMPLARZ BEZPŁATNY; ISSN 1986-4044

10 450 000 zł dla Powiatu Łęczyńskiego

Taką sumę otrzymał Powiat Łęczyński na zrealizowanie planów i inwestycji, które przyczynią się do wprowadzenia pozytywnych zmian w naszym powiecie i pozwolą na realizację podjętych założeń.

Otrzymane dofinansowanie to dotacja z Rządowego Funduszu Inwestycji Lokalnych, który przeznaczają środki gminom, powiatom i miastom. Głównym celem programu jest pobudzenie dynamicznego rozwoju we wszystkich regionach Polski. To szczególnie ważny instrument podczas walki z ekonomicznymi skutkami pandemii COVID-19. Łącznie w skali całego kraju z Funduszu przeznaczono na dofinansowania aż 12 miliardów złotych. W sytuacji, gdy wiele gmin i powiatów boryka się z trudnościami finansowymi, dostęp do wielkiego, rządowego programu wsparcia inwestycji jest tarczą dla samorządów. *Jako rząd wspieramy nie tylko duże, strategiczne dla państwa polskiego inwestycje, ale również te lokalne – strategiczne z punktu widzenia każdego z nas – mówi*

premier Mateusz Morawiecki. Powiat Łęczyński z otrzymaną kwotą znalazł się wśród beneficjentów RFIL na 10 miejscu w skali kraju i drugim w skali województwa. Inwestycje, jakie zostaną zrealizowane w ramach dotacji to:

1. przebudowa i termomodernizacja budynku użyteczności publicznej przy al. Jana Pawła II 95 w Łęcznej (2 mln zł),
2. utworzenie i wyposażenie Dziennego Domu Seniora w Jaszczowie (450 tys.),
3. utworzenie Powiatowego Zakładu Aktywności Zawodowej w Jaszczowie (2 mln zł),
4. wyposażenie Zakładu Opiekuńczo-Leczniczego w Jaszczowie (1,5 mln zł),
5. zakup i przebudowa nieruchomości przy al. Jana Pawła II 89 w Łęcznej (4,5 mln zł).

Z rządowego funduszu dotację otrzymała również gmina Ludwin, która przeznaczy kwotę 532 831,50 zł na przebudowę drogi gminnej w miejscowości Zezulin Niższy. *Taki zastrzyk finansowy ze strony RFIL to dla nas bardzo motywujący impuls, który znacząco wpłynie na rozwój powiatu*

w zakresie infrastruktury społecznej oraz na podniesienie komfortu życia mieszkańców – podkreśla Starosta Łęczyński Krzysztof Niewiadomski – Cieszymy się, że powiat ma szansę tak dynamicznie się rozwijać, zapewniając nowe miejsca pracy i poprawę jakości życia na naszym terenie. Jednocześnie dziękujemy Ministerstwu Finansów i Panu Piotrowi Patkowskiemu Podsekretarzowi Stanu w Ministerstwie Finansów za kapitałowe wspieranie naszych inicjatyw.

Należy zaznaczyć, że pierwsze wsparcie w ramach RFIL otrzymaliśmy w czerwcu br. Wówczas na zadania realizowane przez Powiat Łęczyński przeznaczono 2 716 293 zł. Wręczenie symbolicznych czeków towarzyszyło wizycie premiera Mateusza Morawieckiego, który odwiedził nasz powiat jako pierwszy w województwie. Jesteśmy przekonani, że dzięki wspólnym działaniom nasz region wzbogaci się o kolejne inwestycje, których realizacja przyniesie wiele pożytku wszystkim mieszkańcom.

Tekst: Aneta Resztak-Fedurek



**W tym szczególnym czasie,
w imieniu władz Powiatu Łęczyńskiego,
życzymy Państwu, abyście w te Święta byli razem,
bez względu na dzielącą Was odległość.
Niech towarzyszy Wam poczucie bliskości i wspólnoty,
a Nowonarodzony niech będzie źródłem wytrwałości i wiary,
która pozwala z nadzieją patrzeć w przyszłość.**

Przewodniczący Rady Powiatu
Arkadiusz Biegaj

Starosta Łęczyński
Krzysztof Niewiadomski



Szanowni Państwo,

za nami kolejny rok – rok inny od wszystkich poprzednich, który postawił nas przed wieloma trudnymi sytuacjami i wyborami. Mimo to, był to czas dla nas bardzo owocny – swój finał znalazły ważne inwestycje i projekty. Na początku 2020 roku powołane zostało Powiatowe Biuro Biznes Lubelskie, które z pewnością przyczyni się do rozwoju i promowania lokalnego biznesu w naszym regionie. Powołany do życia został Klub Senior + w Łęcznej, służący aktywizacji seniorów i ich integracji.

Niewątpliwie jednym z największych sukcesów tego roku jest utworzenie Centrum Opiekuńczo-Mieszkalnego w Jaszczowie, będącego pierwszą tego typu placówką w kraju. Pojawienie się jednostki jest wsparciem dla osób z najcięższymi niepełnosprawnościami i alternatywą dla Domów Pomocy Społecznej. Ponadto, otworzyliśmy w Ludwinie Przedszkole Ogólnodostępne z Oddziałami Specjalnymi, dzięki któremu dzieci niepełnosprawne znalazły miejsce, w którym mogą się rozwijać i integrować z grupą rówieśniczą. Podpisaliśmy również program inwestycyjny dotyczący budowy obwodnicy Łęcznej, oraz porozumienie w sprawie utworzenia połączenia kolejowego, co otwiera przed nami długoterminową perspektywę rozwoju transportu i komunikacji w naszym powiecie.

Na bieżąco reagowaliśmy na skutki wybuchu epidemii Covid-19 – pojawianie się ognisk choroby, przejścia nauki w szkołach w tryb zdalny, wprowadzanie reżimu sanitarnego. Powiatowy Zespół Zarządzania Kryzysowego na bieżąco nadzorował pracę jednostek i dbał o koordynację działań, dystrybucję maseczek i środków dezynfekujących. Pozyskaliśmy również sprzęt elektroniczny umożliwiający uczniom naukę zdalną.

W tym roku po raz pierwszy w historii powiatu gościliśmy premiera Mateusza Morawieckiego. Jego wizyta związana była z przyznaniem środków finansowych w ramach tarczy samorządowej, której kontynuacją była dotacja, jaką otrzymaliśmy w grudniu br.

Mimo wszystkich trudności, ten rok należał do udanych na wielu płaszczyznach i dał początek działaniom, które kontynuować będziemy w latach następnych.

Na nadchodzący 2021 rok życzę mieszkańcom powiatu przede wszystkim zdrowia. Niech każdy dzień będzie wypełniony spokojem i nieślabnącym optymizmem.

Krzysztof Niewiadomski
Starosta Łęczyński



Centrum znajduje się w Jaszczowie, na terenie dawnego szpitala. Fot. arch. Starostwa.



W otwarciu uczestniczył Krzysztof Michałkiewicz, Prezes Zarządu Państwowego Funduszu Rehabilitacji Osób Niepełnosprawnych. Fot. arch. Starostwa.

Pierwsze miesiące działalności Centrum Opiekuńczo-Mieszkalnego za nami!

Centrum w Jaszczowie powstało z myślą o osobach niepełnosprawnych i uzupełniło istniejący na terenie powiatu system wsparcia osób z niepełnosprawnością w stopniu znacznym i umiarkowanym, prowadząc pomoc w ramach pobytu dziennego oraz całodobowego. To pierwsza tego typu placówka nie tylko na terenie powiatu ale i całej Polski.

Pomoc osobom słabym, poszkodowanym przez los jest dla mnie bardzo ważna – podkreśla Krzysztof Niewiadomski, Starosta Łęczyński – stąd zrodził się pomysł aby na terenie powiatu utworzyć miejsce, gdzie osoby te znajdą pomoc i wsparcie. Rehabilitacja, pełna opieka i powracanie do zdrowia – tak w skrócie można opisać główne działania Centrum. Personel zdążył już poznać potrzeby i możliwości podopiecznych, dzięki czemu każda osoba przebywająca w ośrodku traktowana jest indywidualnie. Pozostaje ciągła praca nad poprawą jakości życia. Cieszą mnie niezmiennie

efekty, uśmiech na twarzach pensionariuszy oraz atmosfera dobra, która pojawiła się z chwilą uruchomienia wyczekiwanej przez wszystkich Centrum. Podsumowania są dobrym czasem do podziękowań, które szczególnie chciałbym skierować w stronę Pana Krzysztofa Michałkiewicza, Prezesa Zarządu PFRON, za wsparcie w realizacji zadań związanych z utworzeniem Centrum oraz innych działań skierowanych na pomoc osobom zagrożonym wykluczeniem – dodaje.

Mieszkańcy Centrum obok różnorodnego wsparcia (m.in. w zakresie potrzeb zdrowotnych, pielęgnacyjnych, zapobiegania wtórnym powikłaniom, stymulowania i rozwijania sprawności ruchowej, kompetencji poznawczych oraz społecznych), mają zapewnioną możliwość samodzielnego i godnego funkcjonowania. Kadra zatrudniona w ośrodku pomaga w wykonywaniu podstawowych czynności życia codziennego. Prowadzone zajęcia terapeutyczne, edukacyjne

oraz fizjoterapeutyczne pozytywnie wpływają na funkcjonowanie nie tylko mieszkańców centrum, ale także ich rodzin.

Domowa atmosfera, wspólnie spędzony czas, chwile radości oraz zadowolenie z poprawy poziomu sprawności wpływają sprzyjająco na integrację grupy 18 osób oraz dają ogromną satysfakcję z pracy zatrudnionemu personelowi. – *To centrum jest szansą dla każdego, aby nie być cały czas przywiązany do łóżka – mówi jedna z osób korzystających z udzielanej pomocy – samo przyjeżdżanie tutaj, to już jest dla mnie rehabilitacja – dodaje.*

Powiat Łęczyński, jako pionier w tworzeniu tego typu placówki, służył pomocą i doświadczeniem wielu samorządom gminnym i powiatowym z terenu całego kraju, które chcą utworzyć tego typu ośrodek i również aplikowały o środki finansowe z programu Ministerstwa Rodziny i Polityki Społecznej.

Tekst: Justyna Sawicka

Termomodernizacja internatu dobiegła końca



Zakończyły się prace związane z termomodernizacją budynku internatu, znajdującego się przy Zespole Szkół Rolniczych w Kijanach. Przedsięwzięcie jest częścią inwestycji rozpoczętej w ubiegłym roku pn. „Termomodernizacja Zespołu Szkół Rolniczych w Kijanach – budynek szkoły oraz budynek internatu”.

Głównym celem projektu była poprawa efektywności energetycznej dwóch budynków, przejawiająca się obniżeniem zapotrzebowania na energię. W budynku głównym szkoły zostały ocieplone ściany zewnętrzne i stropodach, zamontowano także nawiewniki okienne. Większość prac została zakończona jeszcze w ubiegłym roku, natomiast w bieżącym wymieniono instalację c.o.

27 sierpnia br. zakończyły się natomiast prace dotyczące budynku internatu. Część pierwszej prac dotyczyła docieplenia budynku – ścian oraz stropodachu, obejmując m.in.: demontaż istniejących i montaż nowych rur spustowych, rynien, parapetów zewnętrznych i krat stalowych, wykończenie cokołów, malowanie balustrad, po-

łożenie gresu antypoślizgowego na schodach zewnętrznych oraz montaż nawiewników higrosterowanych. Część druga dotyczyła wymiany instalacji c.o. w budynku internatu i obejmowała m.in.: demontaż starych i montaż nowych grzejników oraz orurowania, montaż zaworów termostatycznych, wykonanie izolacji termicznej.

Projekt współfinansowany przez Unię Europejską ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Lubelskiego na lata 2014-2020 Oś priorytetowa 5 Efektywność energetyczna i gospodarka niskoemisyjna Działanie 5.2 Efektywność energetyczna sektora publicznego. Obecnie trwa rozliczanie projektu.

Tekst: Justyna Słomka



Powiat społecznie odpowiedzialny

Głoszenie wyników w ramach III edycji konkursu Ministra Rodziny i Polityki Społecznej na Znaki Jakości Ekonomii Społecznej i Solidarnej odbyło się 2 grudnia 2020 r. podczas wideokonferencji z udziałem: Ministra Marleny Maląg oraz Wiceministra Stanisława Szweda. Powiat Łęczyński znalazł się na liście laureatów konkursu, zajmując 2 miejsce w kategorii „Społecznie odpowiedzialny samorząd”.

Konkurs o przyznanie certyfikatu Znak Jakości Ekonomii Społecznej i Solidarnej 2020 ma na celu wyróżnienie tych podmiotów, które z powodzeniem łączą działalność ekonomiczną ze społeczną zaangażowaniem. W ramach tegorocznej edycji konkursu, przyznawane były certyfikaty w pięciu kategoriach: Debiut roku, Najlepszy pracodawca, Sukces rynkowy, Przedsięwzięcie PES współfinansowane ze środków zwrotnych EFS, Społecznie odpowiedzialny samorząd.

Ze strony powiatu w spotkaniu uczestniczył Starosta Łęczyński Krzysztof Niewiadomski a wśród podmiotów certyfikowanych, poza nami znalazła się także Spółdzielnia Socjalna „Pod dobrym adresem” (certyfikat w kategorii „Sukces rynkowy”).

Przyznane certyfikaty przyczynią się do budowy marki konkretnych podmiotów oraz całego sektora ekonomii społecznej. Jesteśmy bardzo dumni z otrzymanego wyróżnienia, które stanowi powód do radości oraz motywację do dalszych działań.

Tekst: Aneta Resztak-Fedurek



Skrzydło wyrośnie z ziemi

Budowa nowej części szpitalnej rozpoczęta. Będzie to bez wątpienia najważniejsza inwestycja SPZOZ w Łęcznej nie tylko w tym roku, ale w historii szpitala. Jej wartość to prawie 10 mln zł. Za metalowym ogrodzeniem ustawionym obok głównego szpitalnego budynku trwają prace budowlane.

Przetarg na budowę został rozstrzygnięty we wrześniu. Wygrała go lubelska firma Miro-Bud, która deklaruje, że obiekt wybuduje do końca przyszłego roku. To oznacza skrócenie budowy o kwartał, bo inwestor przewidywał jej zakończenie w marcu 2022 r. – Firma wykonawcza realizuje inwestycję w formule „projektuj i buduj”. Przygotowała dokumentację, szybko uzyskała pozwolenie na budowę i przystąpiła do robót – informuje Krzysztof Bojarski, dyr. SPZOZ w Łęcznej. – W tym roku Miro-Bud pla-

nuje zakończyć prace ziemne na poziomie zero. Wcześniej muszą być przeniesione instalacje znajdujące się w obszarze inwestycji. Przebiega tam sieć gazowa i ciepła technologicznego – wyjaśnia Krzysztof Bojarski, dyr. SPZOZ w Łęcznej.

Nowy obiekt będzie przylegał bezpośrednio do głównego budynku, a przechodzić się będzie do niego łącznikiem. Skrzydło ma mieć dwie kondygnacje o powierzchni 1000 mkw. każda. Tu zostanie ulokowany zakład opiekuńczo-leczniczy z 84 łózkami oraz oddział rehabilitacji, który zostanie przeniesiony z III piętra z głównego budynku. Dzięki temu zwiększy się liczba miejsc dla pacjentów z 18 do 32.

Niewykluczone, że za rok nowy blok szpitalny zostanie oddany do użytku. Taki termin zadeklarował wykonawca.

Tekst: Danuta Matłaszewska



Szpital otworzył izolatorium niedaleko Łęcznej

Od 24 listopada br. w Wólce Cycowskiej działa izolatorium dla osób zakażonych koronawirusem. Powstało ono w strukturze SPZOZ w Łęcznej dla pacjentów, którzy łagodnie przechodzą COVID-19, nie wymagają tlenoterapii lub dla tych, którzy po szpitalnym leczeniu poczuć poprawę. Opiekę nad pacjentami sprawuje obecna na miejscu kadra szpitala z Łęcznej. Pobyt w Izolatorium finansuje Narodowy Fundusz Zdrowia.

– Decyzję o tym, żeby w powiecie powstało izolatorium zapadły kilka tygodni temu, gdy gwałtownie zaczęły rosnąć statystyki zachorowań w kraju. Istniała obawa, że może zabraknąć nam miejsc w szpitalu – wyjaśnia Krzysztof Bojarski, dyr. SPZOZ w Łęcznej. Rozważane były dwa warianty: przekształcenia szpitala w jednoimienny albo izolatorium. Drugie rozwiązanie, w obliczu zahamowania wzrostu zakażeń w kraju wydawało się korzystniejsze, bo nie zamykało dostępu do szpitala osobom bez koronawirusa.

Izolatorium zostało ulokowane w obiekcie, który miał być Domem Pomocy Społecznej. – Zostało tam przygotowanych 36 miejsc w pokojach jedno i dwuosobowych z łazienkami,

z pełnym wyżywieniem oraz opieką lekarską, która na bieżąco monitoruje stan zdrowia chorych, sprawdzając między innymi saturację – informuje Krzysztof Bojarski.

Do izolatorium chorych może kierować sanepid, lekarz rodzinny i szpital w Łęcznej, który koordynuje działania związane z izolatorium.

– To miejsce spełnia jeszcze jedną ważną funkcję – podkreśla dyr. K. Bojarski. – Chroni domowników przed koniecznością poddania się kwarantannie. Gdy chory przebywa w domu, bo koronawirusa przechodzi lekko lub bezobjawowo, to po okresie izolacji sanepid nakłada kwarantannę na osoby, z którymi mieszkał w jednym gospodarstwie. Gdy natomiast osoba zakażona przebywa w izolatorium i nie ma kontaktu z najbliższymi to nie będą oni zmuszeni poddać się kwarantannie.

Izolatorium,
Wólka Cycowska 13 N
tel. 665 270 217

Tekst: Danuta
Matłaszewska



Kolej+ coraz bliżej

Utworzenie połączenia kolejowego Lublin-Łęczna/LW Bogdanka znalazło się na liście projektów, które pod koniec listopada br. PKP Polskie Linie Kolejowe S.A. zakwalifikowało do II etapu Programu Uzupełniania Lokalnej i Regionalnej Infrastruktury Kolejowej Kolej+ do 2028 roku. Teraz do zadań samorządu będzie należało m.in. opracowanie w ciągu 12 miesięcy wstępnego studium planistyczno-prognostycznego.

Głównym celem programu jest uzyskanie lub usprawnienie połączeń miejscowości liczących powyżej 10 tys. mieszkańców z miastami wojewódzkim. Program przyczyni się do eliminowania wykluczenia komunikacyjnego poprzez zapewnienie lepszego dostępu do kolei. Realizacja programu wpłynie na poprawę warunków życia mieszkańców i wzrost atrakcyjności regionu.

– Efekty naboru wniosków i ich ocena w pierwszym etapie programu Kolei Plus pokazują, jak ważna jest dzisiaj kolej dla polskich samorządów.

Przez wiele lat likwidowano w Polsce połączenia kolejowe. Ten czas się definitywnie skończył przed pięcioma laty. Przywracamy kolejne połączenia, zwiększa się liczba stacji, na których zatrzymują się pociągi. Wszystko to pokazuje, że działając wspólnie możemy zwalczyć wykluczenie komunikacyjne w polskich regionach – podsumowuje Andrzej Bittel, Sekretarz Stanu w Ministerstwie Infrastruktury, Pełnomocnik rządu ds. przeciwdziałania wykluczeniu komunikacyjnemu.

Warto podkreślić, że to dzięki staraniom Artura Sobonia, Sekretarza Stanu w Ministerstwie Aktywów Państwowych, Pełnomocnika Rządu do Spraw Transformacji Spółek Energetycznych i Górnictwa Węglowego pojawiła się przed powiatem łęczyńskim możliwość utworzenia nowej linii kolejowej. Po zakończeniu obecnego etapu projekty przejdą wielokryterialną ocenę, której wynikiem będzie utworzenie listy rankingowej i decyzja o zakwalifikowaniu do realizacji. Zamknięcie inwestycji planowane jest na koniec 2028 r.

Tekst: Justyna Słomka



Dzięki staraniom Artura Sobonia Powiat Łęczyński zakwalifikował się do programu „Kolej+”.
Fot. arch. www.gov.pl

Przyznano tegoroczne Stypendia Prezesa Rady Ministrów

W tym roku 434 uczniów z województwa lubelskiego zostało uhonorowanych stypendium Prezesa Rady Ministrów. Aż dziewięć młodych osób ze szkół podległych Powiatowi otrzymało to wyróżnienie.

W gronie stypendystów znaleźli się: Kacper Huszaluk – uczeń klasy II Technikum w ZS im. Króla Kazimierza Jagiellończyka w Łęcznej, Adrian Walkiewicz – uczeń klasy 2 I LO im. J. Zamoyskiego w ZS im. Króla Kazimierza Jagiellończyka w Łęcznej, Helena Walkowska – uczennica klasy IV Technikum w ZS im. Króla Kazimierza Jagiellończyka w Łęcznej, Jessicca Marczak – uczennica klasy 3 LO w ZS nr 2 im. Simona Bolívara w Milejowie, Dawid Michalski – uczeń klasy III Technikum w ZS nr 2 im. Simona Bolívara w Milejowie, Julia Markiewicz – uczennica klasy II Technikum w ZSR w Kijanach, Julita Ogrodnik – uczennica klasy IV Technikum w Kijanach, Mateusz Rudnicki – uczeń klasy IV Technikum

Górniczego i Politechnicznego z ZSG w Łęcznej, Julita Budka – uczennica klasy II Technikum Górniczego i Politechnicznego z ZSG w Łęcznej. W tym elitarnym gronie znalazł się również Patryk Tomasiak – uczeń 3 klasy LO Mistrzostwa Sportowego Górnika Łęczna.

Niestety, z powodu pandemii uczniowie nie mogli uczestniczyć w corocznej uroczystej gali wręczenia dyplomów dlatego zostały one przesłane do szkół.

Stypendium PRM przyznawane jest jednemu uczniowi z każdej szkoły średniej kończącej się maturą, który otrzymał promocję z wyróżnieniem, uzyskując przy tym najwyższą średnią ocen lub wykazuje szczególne uzdolnienia w co najmniej jednej dziedzinie wiedzy, uzyskując w niej najwyższe wyniki, a w pozostałych dziedzinach wiedzy wyniki co najmniej dobre.

Wszystkim stypendystom serdecznie gratulujemy.

Tekst: Emilia Salak

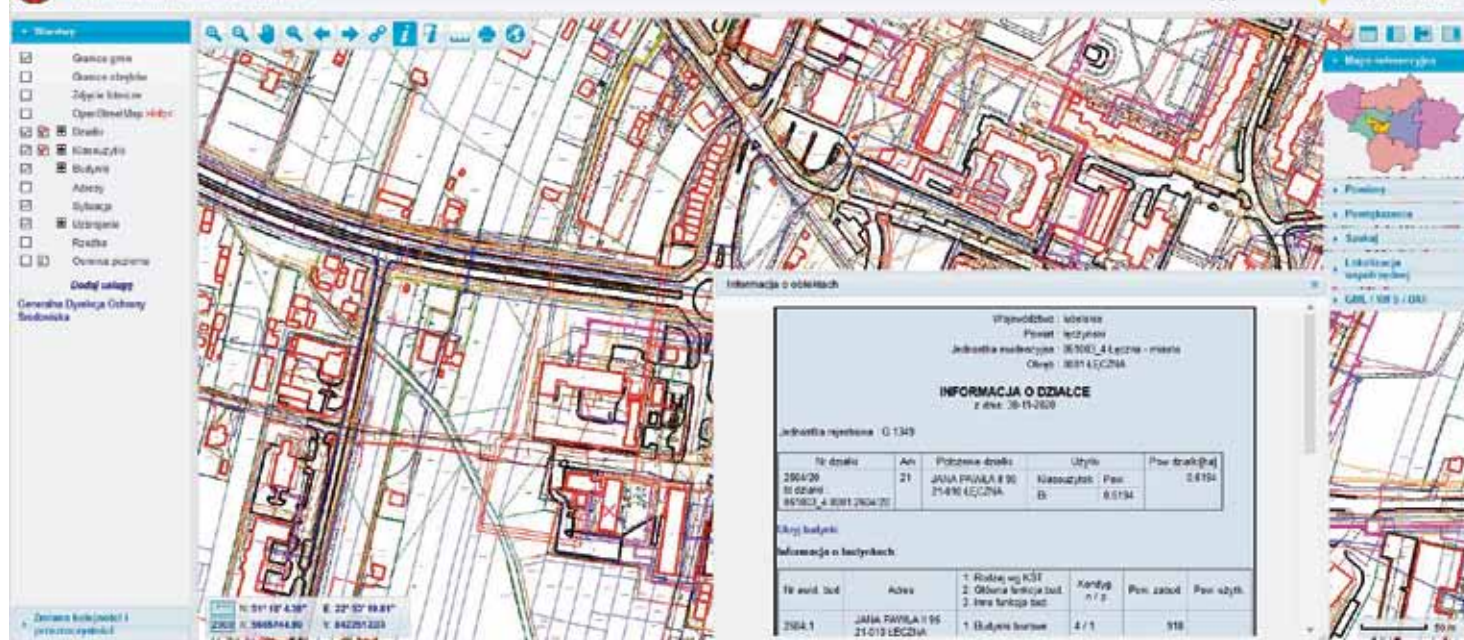
e-Geodezja, czyli mapy geodezyjne w każdym domu



W październiku 2020 roku na terenie powiatu łęczyńskiego zostały zakończone prace realizowane w ramach projektu „e-Geodezja – cyfrowy zasób geodezyjny województwa lubelskiego”. Projekt został zrealizowany przez 20 powiatów ziemskich województwa lubelskiego. Wartość projektu przypadająca na Powiat Łęczyński wyniosła 5 304 020,00 zł, w tym wkład: UE – 4 508 417,00 zł, budżet państwa – 437 051,25 zł, wkład własny – 358 551,75 zł.

W ramach projektu, na terenie naszego powiatu, wykonano cyfrową ortofotomapę (zdjęcia lotnicze), dostosowano istniejące bazy danych ewidencji gruntów i budynków (EGiB) do obowiązujących standardów poprzez przeprowadzenie modernizacji ewidencji gruntów i budynków na obszarze 48 wsi we wszystkich gminach powiatu, zakupiono sprzęt informatyczny i oprogramowanie do rozbudowy istniejącego Geoportalu Powiatu Łęczyńskiego, niezbędnego do świadczenia e-usług.

W tym trudnym czasie zagrożenia epidemiologicznego rozbudowanie Geoportalu Powiatu Łęczyńskiego o kolejne moduły zapewniające dostęp mieszkańcom, właścicielom gruntów, przedsiębiorcom i inwestorom do danych powiatowego zasobu geodezyjnego i kartograficznego za pomocą e-usług jest szczególnie wartościową dodaną tego projektu. Bez wychodzenia



z domu możemy zakupić kopię mapy zasadniczej (sytuacyjno-wysokościowej) lub mapy ewidencyjnej. Wystarczy, po założeniu konta (tak jak w sklepie internetowym), wskazać na mapie powiatu interesujący nas fragment, dla którego chcemy zakupić mapę, dokonać płatności elektronicznej i po chwili będziemy mogli pobrać

ze strony Geoportalu mapę. Bez wychodzenia z domu możemy zamówić inne, cyfrowe materiały powiatowej części państwowego zasobu geodezyjnego i kartograficznego. Możemy złożyć wnioski o koordynację projektowanych sieci uzbrojenia terenu, zakup rejestru cen nieruchomości lub też złożyć wniosek o wypis i wyrys

z rejestru gruntów, który zostanie dostarczony nam pocztą do domu.

Projekt realizowany w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Lubelskiego na lata 2014-2020, Oś priorytetowa 2 Cyfrowe Lubelskie, Działanie 2.1 Cyfrowe Lubelskie. Tekst: Stanisław Dylewski

Niebawem będziemy obchodzić pierwsze urodziny

Dokładnie 7 lutego 2020 r. odbyło się uroczyste otwarcie Klubu Senior+ w Łęcznej. Klub został utworzony w ramach Wieloletniego Programu „Senior+” na lata 2015–2020 edycja 2019. Jest to nowa inicjatywa na terenie powiatu, skierowana do nieaktywnych zawodowo seniorów w wieku 60+, mająca na celu zaangażowanie ich w różne formy aktywności społecznej na obszarze lokalnym.

60+ to wiek, kiedy seniorzy mogą skupić się na własnych potrzebach i talentach, by móc wreszcie zaspokoić pragnienia, które drzemiały w nich od lat, a które z braku czasu nie mogły być realizowane. Zwyczajnie też, mogą czuć się samotni i tutaj, w miłej atmosferze mogą pobyć z drugim człowiekiem.

Mimo, iż klub istnieje niespełna rok, był to czas intensywnego współpracy z wieloma jednostkami. PCPR w Łęcznej oraz PBP w Łęcznej, z którymi sąsiaduje klub, od początku czynnie angażowały się w życie seniorów. Klubowicze brali udział w różnorodnych warsztatach, poszerzali wiedzę z zakresu prawa podczas spotkań z radcą prawnym. W ramach współpracy z biblioteką nie tylko na bieżąco korzystali z księgozbioru, ale również

uczestniczyli w wydarzeniach, takich jak Narodowe Czytanie „Balladyny”. Również Powiatowa Komenda Policji w Łęcznej, chcąc zadbać o bezpieczeństwo seniorów, przeprowadziła spotkanie tematyczne. Seniorzy nie mieli czasu na nudę. Arteterapia, potańcówki, wycieczki do urokliwego Kazimierza Dolnego czy Nałęczowa dostarczały wielu pozytywnych emocji.

Ważnym aspektem w funkcjonowaniu klubu były również zajęcia ruchowe i prozdrowotne. Seniorzy dbali o swoją sprawność ćwicząc na sprzętach rehabilitacyjnych i uprawiając nordic-walking.

Wszystkie spotkania odbywały się zgodnie z obowiązującymi obostrzeniami związanymi z pandemią. Obecnie Klub Senior+ funkcjonuje, wykorzystując nowoczesne metody komunikowania się z członkami klubu. Staramy się być na bieżąco w ich życiu, udzielając wsparcia psychologicznego i angażując ich w alternatywne sposoby współpracy. Patrzymy z nadzieją w przyszłość i ufamy, że dobro, które jest w nas, dzielone z innymi, przynosi jeszcze więcej wiary, radości i miłości.

Tekst: Ewa Burcon



Pozytywne emocje, jakie towarzyszyły otwarciu Klubu Senior+ pamiętamy do dziś. Fot. arch. Starostwa.

Powiat zbudował ponad 35 km nowych dróg



Całkowita wartość projektu wyniosła około 13,5 mln. zł. Fot. arch. Arkadiusz Komsta.

Zgodnie z planem realizacyjnym Powiat Łęczyński zakończył ostatni już etap prac związanych z projektem - „Scalenie gruntów w powiecie łęczyńskim na terenie gminy Ludwin”.

W listopadzie zakończone zostały prace związane z zagospodarowaniem poscaleniowym w miejscowościach Grądy, Kocia Góra, Zezulin Niższy, Zezulin Pierwszy, Zezulin Drugi. W ramach zagospodarowania wykonano prace melioracyjne polegające na poprawie parametrów technicznych urządzeń melioracji wodnych szczegółowych. Zagospodarowanie objęło także wybudowanie i przebudowanie dróg gminnych o nawierzchni tłuczniowej i bitumicznej. Łącznie wykonano 35,588 km dróg. Prace z zagospodarowania poscaleniowego prowadzone były od lipca do końca listopada br. Wykonawcą całości zadania było Przedsiębiorstwo Robót Drogowych Lubartów S.A. Łączny koszt zagospodarowania poscaleniowego zamknął się w kwocie 7 100 tys. zł.

Wszczęcie postępowania scaleniowego gruntów położonych w gminie Ludwin, nastąpiło w 2014 r. Powierzchnia przyjętego obszaru scalenia wyniosła 2 506,2324 ha. Scalenie gruntów w gminie Ludwin objęło miejscowości: Grądy, Kocia Góra, Zezulin Niższy, Zezulin Pierwszy, Zezulin Drugi. Prowadzone było jako jedno postępowanie geodezyjno-administracyjne ze względu na umożliwienie uczestnikom scalenia skomasowanie ich gruntów rozproszonych w kilku wymienionych wyżej wsiach oraz stworzenie funkcjonalnej sieci dróg, łączącej wszystkie te obszary.

Operację „Scalenie gruntów w powiecie łęczyńskim na terenie Gminy Ludwin” realizowano w ramach poddziałania „Wsparcie na inwestycje związane z rozwojem, modernizacją i dostosowaniem rolnictwa i leśnictwa” objętego Programem Rozwoju Obszarów Wiejskich na lata 2014-2020. Całkowita wartość projektu wyniosła około 13,5 mln. zł. Zadanie finansowanie było w całości przez Unię Europejską oraz Budżet Państwa.

Tekst: Joanna Gańska-Skrzypczak

Przebudowana droga w Albertowie poza nową nawierzchnią zyskała także zatoczki autobusowe.
Fot. arch. ZDP w Łęcznej.

Zarząd Dróg Powiatowych w Łęcznej zakończył inwestycje w ramach Funduszu Dróg Samorządowych na rok 2020

W mijającym roku na terenie naszego powiatu przybyło prawie 4,7 km przebudowanych odcinków dróg a kolejne 2 km są w trakcie realizacji. Dzięki przeprowadzonym inwestycjom zostały wzmocnione nawierzchnie, znacząco podniósł się poziom bezpieczeństwa i komfortu zarówno kierowców jak i niechronionych uczestników ruchu drogowego.

W gminie Łęczna, w miejscowości Witaniów przebudowany został odcinek o długości ok. 1 km (droga Nr 2003 L), natomiast w gminie Spiczyn, w miejscowości Kijany przebudowany został odcinek o długości ok. 1,65 km (droga Nr 2000 L). W ramach inwestycji wykonano również chodniki oraz od-

nowiono oznakowanie, w tym wyposażono w urządzenia bezpieczeństwa ruchu w postaci aktywnego oznakowania przejść dla pieszych.

W gminie Milejów, w miejscowości Starościce odcinek o długości ok. 999 m (droga Nr 2023 L) otrzymał nową nawierzchnię oraz perony przystankowe. Gmina Puchaczów zyskała natomiast odnowiony odcinek o długości ok. 995 m w miejscowości Albertów (droga Nr 2011 L). Droga w Albertowie poza nową nawierzchnią zyskała przebudowane chodniki i nowo wybudowane zatoki autobusowe.

Inwestycje, poza dofinansowaniem z budżetu państwa, zostały zrealizowane przy wsparciu finansowym gmin. Pozostały odcinek drogi powiatowej

Nr 2011 L w Stefanowie – gmina Cyków i Albertowie – gmina Puchaczów, otrzymał dofinansowanie w ramach naboru uzupełniającego FDS na rok 2020. Odcinek drogi objęty wnioskiem w ramach ww. naboru ma długość ponad 2 km. Dzięki temu droga zostanie przebudowana, łącznie z już zrealizowanymi robotami, od skrzyżowania przy kopalni Stefanów do drogi krajowej nr 82 w miejscowości Albertów. Został już wyłoniony wykonawca na to zadanie, a prace rozpoczną się w tym roku. Koniec inwestycji planowany jest na 30 czerwca 2021 r. Całkowita wartość zrealizowanych inwestycji w mijającym roku opiewa na łączną kwotę ponad 4,8 mln. zł.

Tekst: Wojciech Kister

Barbórka 2020

4 grudnia, jak co roku, świętowaliśmy Dzień Górnika. Dla naszego powiatu ten dzień ma szczególne znaczenie, przez wzgląd na fakt, iż większość mieszkańców związanych jest zawodowo z pobliską kopalnią węgla kamiennego w Bogdanie. Tegoroczne obchody były jednak inne od wszystkich. Panująca w kraju i na świecie sytuacja epidemiczna, wymusza na nas wszystkich wzmoczone środki ostrożności, dlatego też Barbórka miała tym razem jedynie charakter symbolicznej mszy w Archikatedrze Lubelskiej, w której udział wzięli przedstawiciele władz krajowych, wojewódzkich i lokalnych samorządów, a przede wszystkim reprezentanci górniczego stanu. Nabożeństwu przewodniczył abp Stanisław Budzik. Msza święta odprawiona została również w kościele pw. św. Barbary Łęcznej.

Barbórka jest jednym z tych świąt, które naj-

mocniej wpisały się w pejzaż polskiej kultury, stąd też pojawiające się z jej okazji życzenia ze strony, m.in. władz państwowych. Zawód górnika ma wymiar służby, wymaga szczególnych predyspozycji, hartu ducha, poczucia solidarności i braterstwa – mówił w swoich życzeniach prezydent Andrzej Duda. Codziennie narażanie swoje zdrowie i życie i sprawianie, że etos górniczej służby należy do najpiękniejszych polskich tradycji pracowniczych – dodawał tego dnia premier Mateusz Morawiecki.

Prezes Lubelskiego Węgla „Bogdanka” S.A. Artur Wasil zaznaczył w swojej wypowiedzi, że mimo trudnej obecnie sytuacji epidemicznej, z optymizmem patrzy w przyszłość. Jak podkreślił, z taką załogą jest pewien, że przed Bogdanką jeszcze wiele dobrych lat.

Przyłączamy się do wszystkich życzeń. Szczęść Boże!

Tekst: Aneta Resztak-Fedurek



Podczas uroczystości Powiat Łęczyński reprezentował Starosta Krzysztof Niewiadomski. Fot. arch. LW „Bogdanka” S.A.

BOGDANKA

Z okazji Świąt Bożego Narodzenia, składamy Państwu życzenia zdrowia i wewnętrznego spokoju.

Niech ten szczególny okres będzie czasem wielu głębokich i radosnych przeżyć w gronie najbliższych, a Nowy Rok przyniesie Państwu nadzieję na przyszłość.

Zarząd Spółki
Lubelski Węgiel Bogdanka

Cisi bohaterowie grudnia 1981

Rada Państwa w zgodzie z postanowieniami konstytucji wprowadziła dziś o północy stan wojenny na obszarze całego kraju – te słowa wypowiedziane przez generała Jaruzelskiego z pewnością zna każdy Polak. Rozpoczęły bowiem czas grozy, kiedy wyrazy szczęście, bezpieczeństwo, beztrudna przeszłość miały jakiegokolwiek znaczenie. Prześladowano nie tylko bezpośrednio zaangażowanych w walkę ze zradzieckim systemem, ale całe ich rodziny.

Mogłoby się wydawać, że w większości wiejskie tereny naszego powiatu były bezpiecznym azylem. Nic bardziej mylnego! Wśród nas żyją cisi bohaterowie grudnia 1981 roku. Ludzie, którzy przez wiarę w wolną Polskę doświadczyli represji, aresztów, zwolnień z pracy i braku możliwości znalezienia zatrudnienia.

Jednym z nich jest pan Henryk Cybula, który chętnie dzieli się wspomnieniami z okresu stanu wojennego. Co ciekawe mimo wielu doświadczeń w jego głosie słychać radość, bowiem po latach ukochana Ojczyzna wreszcie upomina się o prawdziwe historie prawdziwych ludzi.

Pana Henryka stan wojenny zastał na polowaniu, wprost z połowów trafił do nowej rzeczywistości. Zapytany o zdarzenia, które najbardziej utknęły w jego pamięci wspomina ukrycie sztandaru związku zawodowego „Solidarność”. Schował go w szczeliny za

szafą pancerną gdy ówczesny proboszcz parafii pw. Św. Marii Magdaleny w Łęcznej ks. Kozyra odprawiał mszę. Zomowcy znaleźli zarówno sprawcę jak i miejsce ukrycia sztandaru. Doprowadzili pana Cybulę do Kościoła i zażądali od Proboszcza oddania sztandaru. Jednak żaden z nich nie wszedł ani na plebanie, ani do zakrystii, ani tym bardziej do kościoła. Mimo, iż pan Henryk miał możliwość ucieczki, wybrał modlitwę przy głównym ołtarzu kościoła. Ostatecznie za namową księży oddał zomowcom sztandar.

Wśród historii i doświadczeń z okresu stanu wojennego Pana Henryka jest także taka, która w brutalny sposób opisuje rzeczywistość, z którą w tamtym czasie mierzyli się Polacy. Mianowicie skala aresztowań była tak wielka, że w przepełnionych aresztach nie było miejsc dla nowo złapanych, których wożono od aresztu do aresztu. Mimo czyhających niebezpieczeństw kilkunastoletni chłopcy ze starego miasta w Łęcznej na widok patrolu ZOMO artykułowali rymowaną następującej treści:

„Ani oxi ani omo nie wypierze cię jak zomo”. Te słowa wzbudzały wściekłość zomowców, którzy wśród zakamarków Starej Łęcznej ścigali dzieci niczym prawdziwych przestępców.

Oto stan wojenny na terenie powiatu łęczyńskiego opisany w pigułce na podstawie wspomnień Henryka Cybuli – świadka historii.

Tekst: Iga Zawisza-Klimkiewicz



styczeń



luty



grudzień



listopad



październik

Kalendarium najważniejszych wydarzeń 2020 roku

styczeń

8 stycznia – powołanie Powiatowego Biura Biznes Lubelskie, którego celem jest rozwój i promowanie lokalnego biznesu oraz jego ekspansja na rynek krajowy i zagraniczny.

26 stycznia – obchody 157. rocznicy wybuchu powstania styczniowego, zorganizowane przy kopcu powstańczym w Klarowie przez Towarzystwo Przyjaciół Milejowa.

28 stycznia – podpisanie listu intencyjnego, dotyczącego współpracy na rzecz rozwoju Lubelskiego Obszaru Metropolitalnego. List stanowił pierwszy etap przygotowań do nowej perspektywy finansowej Unii Europejskiej na lata 2021-2027.

luty

7 lutego – otwarcie Klubu Senior + w Łęcznej.

7 lutego – wpisanie Łęcznej na listę 100 obwodnic w ramach Programu Budowy Dróg Krajowych na lata 2014-2023.

18 lutego – powołanie nowej Rady Społecznej SPZOZ w Łęcznej, w składzie: Małgorzata Więclawska-Siwek, Michał Woźniak, Anna Wójcik, Bożena Kornatka, Adam Niwiński, Michał Pelczarski, Mirosław Tarkowski.

marzec

1 marca – Powiatowe obchody Narodowego Dnia „Żołnierzy Wyklętych”

11 marca – I Powiatowy Dzień Sołtysa.

16 marca – w związku z pojawieniem się epidemii Covid-19 rozpoczynają się posiedzenia Powiatowego Zespołu Zarządzania Kryzysowego. Od tej pory Zespół spotykać się będzie cyklicznie, aby nadzorować pracę jednostek i czuwać nad bezpieczeństwem mieszkańców.

kwiecień

15 kwietnia – zakup tabletów z transmisją danych, finansowanych z budżetu Urzędu Marszałkowskiego Województwa Lubelskiego w Lublinie. Sprzęt trafił do szkół prowadzonych przez Powiat w celu

minimalizacji sytuacji wykluczenia cyfrowego.

28 kwietnia – Zarząd Dróg Powiatowych w Łęcznej zakończył inwestycję prowadzoną na drodze w miejscowości Witaniów.

maj

3 maja – upamiętnienie 229. rocznicy uchwalenia Konstytucji 3 maja.

6 maja – udzielenie szkołom pomocy związanej ze zdalną nauką, w postaci użyczenia 41 tabletów z dostępem do Internetu, zakupionych w ramach rządowego konkursu grantowego pn. „Zdalna szkoła”.

26 maja – podpisanie programu inwestycyjnego, dotyczącego budowy obwodnicy Łęcznej, która ma powstać w ciągu drogi krajowej nr 82.

czerwiec

26 czerwca – spotkanie informacyjne dla kół gospodyń wiejskich, dotyczące formalności związanych z rejestracją produktu lokalnego oraz możliwości pozyskania funduszy na realizację zadań własnych.

30 czerwca – wizyta Premiera RP Mateusza Morawieckiego w powiecie łęczyńskim. Wręczenie czeku na kwotę 2 716 000 zł w ramach Rządowego Funduszu Inwestycji Lokalnych.

lipiec

6 lipca – wizyta Pawła Wdówika, Sekretarza Stanu w Ministerstwie Rodziny i Polityki Społecznej.

10 lipca – Zarząd Dróg Powiatowych w Łęcznej zakończył inwestycję prowadzoną na drodze powiatowej Kijany-Łuszczów.

sierpień

4 sierpnia – otwarcie pierwszego w Polsce Centrum Opiekuńczo-Mieszkalnego w Jaszczowie.

9 sierpnia – obchody 100. rocznicy bitwy pod Cymowem.

21-29 sierpnia – przeprowadzenie dla podmiotów działających w obszarze turystyki szkoleń tematycznych w ramach realizowanego ze środków unijnych zadania pn. „Turystyka szansą na aktywizację



wrzesień



marzec



kwiecień

i rozwój gospodarczy obszarów wiejskich powiatu łęczyńskiego”.

27 sierpnia – zakończenie prac budowlanych w ramach projektu pn. „Termomodernizacja Zespołu Szkół Rolniczych – budynek szkoły oraz budynek Internatu”.

31 sierpnia – podpisanie porozumienia w sprawie utworzenia połączenia kolejowego Lublin–Łęczęna–LW „Bogdanka”.

wrzesień

1 września – upamiętnienie rocznicy wybuchu II Wojny Światowej.

1 września – otwarcie Przedszkola Ogólnodostępnego z Oddziałami Specjalnymi w Ludwinie.

6 września – coroczne powiatowe Święto Plonów, z okazji święta sprawowana była msza dziękczynna w kościele pw. św. Marii Magdaleny w Łęcznej.

17 września – upamiętnienie Polaków poległych podczas walk II Wojny Światowej i zesłańców Sybiru z okazji rocznicy agresji ZSRR na Polskę.

21 września – podpisanie umowy dotyczącej budowy nowego skrzydła SPZOZ w Łęcznej, gdzie zostanie ulokowany zakład opiekuńczo-leczniczy oraz oddział rehabilitacji.

29 września – zakończenie projektu pn. „Szkolnictwo zawodowe – dobry start na rynku pracy”. Efektem projektu było podniesienie poziomu wiedzy i umiejętności uczniów oraz nauczycieli Zespołu Szkół Górniczych w Łęcznej oraz Zespołu Szkół Rolniczych w Kijanach.

październik

18 października – zakończenie projektu pn. „Na zdrowie”, którego efektem jest publikacja, zawierająca przepisy polecane przez koła gospodyń wiejskich i Zakład Aktywności Zawodowej w Łęcznej.

19 października – przekazanie dzieciom umieszczonym w pieczy zastępczej m.in. 79 laptopów wraz z oprogramowaniem w ramach unijnego wsparcia w okresie epidemii.

listopad

9,13 listopada – Zarząd Dróg Powiatowych w Łęcznej zakończył inwestycje prowadzone na drogach w miejscowości Starościce oraz Albertów.

11 listopada – powiatowe obchody Narodowego Święta Niepodległości.

18 listopada – zakończenie wieloletniego projektu „e-Geodezja – cyfrowy zasób geodezji województwa lubelskiego”, dzięki któremu mieszkańcy powiatu uzyskali internetowy dostęp do materiałów geodezycznych i kartograficznych oraz podniesienie jakości danych ewidencyjnych.

27 listopada – „Polsko-Ukraiński Dzień Kultury” zrealizowany w ramach projektu pn. Teraz razem – wspólna promocja kultury i historii powiatu łęczyńskiego oraz rejonu mikołajowskiego”.

27 listopada – zakończenie wieloletniego projektu pn. „Scałanie gruntów w powiecie łęczyńskim na terenie gminy Ludwin”. Scałanie objęło miejscowości: Grądy, Kocia Góra, Zezulin Niższy, Zezulin Pierwszy, Zezulin Drugi.

30 listopada – zakończenie projektu pn. „Ciekawsza nauka w Bolivarze – łatwiejszy start zawodowy”. Efektem projektu było podniesienie poziomu wiedzy i umiejętności uczniów oraz nauczycieli ZS nr 2 im. S. Bolivara w Milejowie.

grudzień

2 grudnia – Powiat Łęczyński znalazł się na liście laureatów konkursu na Znaki Jakości Ekonomii Społecznej i Solidarnej organizowanego przez Ministerstwo Rodziny i Polityki Społecznej, zajmując 2 miejsce w kategorii „Społecznie odpowiedzialny samorząd”.

4 grudnia – tradycyjna msza św. w Archikatedrze Lubelskiej, związana z obchodami Barbórki.

9 grudnia – Powiat Łęczyński otrzymał kolejną turę środków na kwotę 10 450 000 zł z Rządowego Funduszu Inwestycji Lokalnych.



maj



czerwiec



sierpień



lipiec

To dzięki Wam żyje się nam łatwiej



Podopieczni Placówki Opiekuńczo-Wychowawczej w Kijanach na koncercie charytatywnym „Muzyczny Medyczny”. Fot. arch. placówki.

Placówka Opiekuńczo-Wychowawcza w Kijanach od 15 lat funkcjonuje w systemie pieczy zastępczej powiatu łęczyńskiego. Jest tymczasowym domem dla 30 dzieci nie mogących przebywać z różnych przyczyn w swoich domach rodzinnych. Podopieczni objęci są do czasu uzyskania pełnoletności, a jeśli się uczą – do 25 r.ż. bezpośrednią opieką 12 wychowawców wspierających i psychologa. Praca opiekuńczo-wychowawcza jest często wspierana przez osoby i instytucje, które dobrowolnie działają na rzecz pozytywnych zmian w najbliższym otoczeniu społecznym. Dom Dziecka w mijającym roku doświadczył wielu przejawów dobra ludzkiego serca, za co chcieliśmy gorąco podziękować. Bez pomocy naszych darczyńców nie udałooby się osiągnąć założonych celów, nie widzielibyśmy tak wielu uśmiechów na twarzach naszych dzieci.



Rok 2020 rozpoczął się z muzycznym przystępem. 17 stycznia gościliśmy w auli Collegium Maius Uniwersytetu Medycznego w Lublinie na zorganizowanym dla naszej placówki koncercie charytatywnym pn. „Muzyczny Medyczny”. Koncert był wyjątkowym połączeniem muzyki i tańca w wykonaniu polskich i zagranicznych studentów oraz wspaniałej akcji charytatywnej. Jedną z występujących na scenie osób była również nasza podopieczna. Wydarzenie było częścią współpracy organizacji studenckich uniwersytetu z naszą placówką, zainicjowaną przez Centrum Wolontariatu UM w Lublinie. Otrzymałą darowiznę przeznaczylismy na meblowanie pokoi wychowanków.



Akcja charytatywna TVP3 Lublin „Słonik Nadziei” od 10 lat wspiera oddziały dziecięce szpitali Lubelszczyzny, pomaga uczestnikom warsztatów terapii zajęciowej i przedszkolnym oddziałom integracyjnym. Dzięki długoletniej współpracy Powiatu Łęczyńskiego z TVP po raz kolejny Placówka Opiekuńczo-Wychowawcza w Kijanach wzięła udział w akcji charytatywnej „Słonik Nadziei”. 5 lutego ekipa telewizyjna odwiedziła wychowanków placówki. Podopieczni zostali obdarowani prezentem w postaci telewizora.



Żołnierze Wojsk Obrony Terytorialnej 24 Batalionu Lekkiej Piechoty zorganizowali dla naszych podopiecznych wspaniałe akcje pomocowe. W marcu Grupa Działów Przeciwwkrzysowych 24 batalionu lekkiej piechoty przekazała nam maseczki ochronne. Z okazji Dnia Dziecka nasi podopieczni zostali obdarowani wielką trampoliną, a podczas wakacji poddaliśmy nasz Dom „lekkiej kosmetyce” – malowanie pomieszczeń, doposażenie pokoi. Wszystko to wymagało szybkiego i sprawnego działania, aby nieunikniony zamęt i chaos trwał jak najkrócej. I właśnie Żołnierze 244 klp 2LBOT Wojsk Obrony Terytorialnej, w sobie tylko znany sposób, szybko uporali się z malowaniem pokoi naszych podopiecznych. Szacunek.



Zawsze możemy liczyć na... kopalnię odpowiedzialnych rozwiązań. Kolejny raz Lubelski Węgiel „Bogdanka” S.A. przyczynił się do podniesienia jakości życia naszych podopiecznych. Rok 2019 był rokiem „dla duszy”, korzystaliśmy z wyjazdów i wycieczek, natomiast upływający rok 2020 to czas działań w kierunku „odnowy” i podniesienia jakości życia. Mając na uwadze dobro naszych wychowanków i podkreślając to, jak wiele dla nas znaczą podjęliśmy starania aby odnowić pomieszczenia naszej placówki. Stale podkreślamy, że to dzięki finansowemu zaangażowaniu Lubelskiego Węgla „Bogdanka” S.A. mogliśmy zakupić meble do 6-ciu pokoi wychowanków Domu.

Podziękowania należą się również: Fundacji Polsat i firmie HP, pracownikom Służby Więziennej z Aresztu Śledczego z Lublina, pracownikom Placówki Straży Granicznej w Lublinie, firmie „Lubella”, firmie JMP S.A. Centrum Dystrybucyjne Biedronka, Fundacji WAWEL oraz wszystkim darczyńcom, którzy w mijającym roku pozostawiali nas w życzliwej pamięci.

Tekst: Marta Piwońska

Przyjazna i specjalistyczna edukacja dla najmłodszych

(...) pomyślmy głębiej o zagadnieniu dzieci niepełnosprawnych, otoczymy je rozsądną i dobrze zorganizowaną opieką wychowawczą, a wynikiem naszej pracy będzie zdrowsze i szczęśliwsze społeczeństwo.

(Maria Grzegorzewska)

Podążając za koncepcją Marii Grzegorzewskiej we wrześniu rozpoczęło funkcjonowanie od dawna wyczekiwane Przedszkole Ogólnodostępne z Oddziałami Specjalnymi w Ludwinie. Placówka obejmuje stałą opieką 12 dzieci, a w ramach Wczesnego Wspomagania Rozwoju Dziecka 13 dzieci.

Przedszkole zapewnia podopiecznym ze specjalnymi potrzebami edukacyjnymi optymalny rozwój przez stosowanie odpowiednio dobranych metod i środków nauczania, a program zajęć dostosowany jest do szczególnych potrzeb i możliwości każdego malucha. Proces terapeutyczny odbywa się m.in. w oparciu o metody „Dotyku i komunikacji” M. i CH. Knillów, „Ruchu rozwijającego” W. Sherborne, alternatywnych metod komunikacji, elementów multisensoryki. Mali podopieczni objęci są również indywidualnymi zajęciami w ramach terapii psychologicznej, logopedycznej, fizjoterapii jak również integracji sensorycznej.

Terapeuci wspierają dzieci w wielu aspektach rozwojowych, zachęcają podopiecznych do odkrywania potrzeby porozumienia się poprzez aranżowanie ulubionych zabaw, umożliwiających sprawność i wyzwalających aktywność dziecka. Nadrzędnym celem wielospecjalistycznych oddziałów placówki jest osiągnięcie przez dzieci możliwości porozumiewania się z otoczeniem w najpełniejszy sposób, werbalnie lub pozawerbalnie, co w przyszłości umożliwi im uczestniczenie w różnych formach życia społecznego na równi z innymi.

Czego chcemy? Podążać za dzieckiem i wspierać je w rozwoju, a w przedszkolu maluchy poza realizacją podstawy programowej i zajęć terapeutycznych powinny czuć się bezpiecznie. Przecież to ich „drugi dom”.

Tekst: Pracownicy przedszkola



Mała liczebność grupy jest niewątpliwym atutem placówki. Fot. arch. Starostwa.

Za życiem

Poradnia Psychologiczno-Pedagogiczna w Łęcznej realizuje projekt „Za życiem”, w ramach którego prowadzi wczesne wspomaganie rozwoju dzieci niepełnosprawnych i zagrożonych niepełnosprawnością. Aż 94 podopiecznych w wieku od 6 miesięcy do czasu podjęcia nauki w szkole korzysta z pomocy.

Obejmujemy wsparciem całą rodzinę, wykorzystując metodę Videotreningu oraz wczesną interwencję terapeutyczną The Early Denver Model. W przypadku dzieci ze spektrum autyzmu pracujemy w nurcie rozwojowym, relacyjnym.

Forma jak i ilość zajęć jest indywidualnie dobierana do potrzeb podopiecznych. W celu wzbogacenia oferty poradni oraz w odpowiedzi na potrzeby dzieci w projekcie „Za życiem” zatrudnieni są specjaliści tacy jak: terapeuta integracji sensorycznej, terapeuta INPP – program szkolny, fizjoterapeuta, terapeuta karmienia, terapeuta komunikacji alternatywnej AAC, neurologopedzi, logopedzi, pedagogi oraz psycholodzy.

W 2021 roku Poradnia nadal będzie ośrodkiem koordynacyjno-rehabilitacyjno-opiekuńczym w powiecie łęczyńskim. Zapraszamy wszystkich zainteresowanych rodziców do złożenia wniosku w celu objęcia dziecka wsparciem.

Tekst: Małgorzata Zarzycka, Aleksandra Połec

Łatwiejszy start zawodowy w „Bolivarze”

Rzeczpospolita
PolskaUnia Europejska
Europejski Fundusz Społeczny

Warunkiem niezbędnym do podniesienia ogólnego poziomu wykształcenia społeczeństwa jest zapewnienie powszechnego dostępu do edukacji. Szczególnie uzasadnione jest wsparcie skierowane do uczniów pochodzących z obszarów wiejskich, na których czynniki geograficzne i ekonomiczne negatywnie oddziałują w zakresie szans edukacyjnych. Projekt „Ciekawsza nauka w Bolivarze – łatwiejszy start zawodowy”, realizowany był od 1 czerwca 2018 r. do 30 listopada 2020 r. w szkołach kształcących zawodowo wchodzących w skład Zespołu Szkół nr 2 im. Simona Bolívara w Milejowie.

W ramach projektu zrealizowano następujące działania:

- Nawiązano współpracę ze szkołami wyższymi.
- Zorganizowano wizyty studyjne na uczelniach wyższych dla nauczycieli.
- W ramach „Dnia zawodowca” zorganizowano debatę z pracodawcami, dotyczącą nabywania umiejętności przez uczniów w czasie praktyk zawodowych.
- Przeprowadzono szkolenia dla uczniów, które pozwoliły im na zdobycie dodatkowych kwalifikacji i umiejętności z zakresu obsługi programów: AutoCAD, Photoshop, Excel, grafiki komputerowej.
- Przeprowadzono kursy, dzięki którym uczestnicy projektu doskonalili swoje umiejętności oraz

zdobyli dodatkowe uprawnienia: prawo jazdy kat B, obsługa wózka widłowego, systemy zabezpieczeń, nowoczesne techniki fryzjerskie, kurs carvingu i barmański.

- Zorganizowano zostały w okresie wakacji płatne staże i praktyki zawodowe.
- Podniesiono kwalifikacje nauczycieli przedmiotów zawodowych poprzez organizację różnorodnych szkoleń i umożliwienie udziału w studiach podyplomowych, m.in. z zakresu informatyki śledczej, rachunkowości zarządczej, zarządzania sprzedażą, SQL, administrowania sieciami komputerowymi, księgowości z wykorzystaniem programów księgowych.

Dodatkowym, trwałym efektem dla szkoły jest wyposażenie pracowni szkolnych w sprzęt przekraczający łączną kwotę 300 tys. zł. Zakupiono wyposażenie 3 pracowni komputerowych (po 15 stanowisk) oraz sprzęt peryferyjny typu: drukarki laserowe wielofunkcyjne, ekrany interaktywne, urządzenia do nauki pracy biurowej, podzespoły do nauki montażu komputerów oraz specjalistyczne oprogramowanie do wykorzystywania podczas zajęć dydaktycznych.

Całkowity koszt projektu to 713 312,50 zł. Projekt współfinansowany był ze środków Unii Europejskiej z Europejskiego Funduszu Społecznego w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Lubelskiego na lata 2014-2020 Oś priorytetowa XII Edukacja, kwalifikacje i kompetencje, Działanie 12.4 Kształcenie zawodowe.

Tekst: Teresa Zgolińska

Po pieniądze jeszcze w tym roku

Agencja Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa uruchamia w końcówce roku cztery nowe nabory wniosków w ramach Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich na lata 2014-2020.

Investycje w nawadnianie gospodarstw - rolnicy, którzy chcą zabezpieczyć swoje uprawy przed skutkami suszy, mogą ubiegać się o dotację na inwestycje w nawadnianie gospodarstwa. Od 30 listopada 2020 r. do 28 stycznia 2021 r. trwał będzie nabór wniosków o przyznanie tego rodzaju wsparcia. O pomoc, która realizowana jest w ramach działania „Modernizacja gospodarstw rolnych”, może wystąpić rolnik posiadający gospodarstwo o powierzchni co najmniej 1 ha i nie większe niż 300 ha, który w okresie 12 miesięcy poprzedzających miesiąc złożenia wniosku wykazał przychód w wysokości co najmniej 5 tys. zł.

Usługi dla rolników z dofinansowaniem - ta propozycja skierowana jest do przedsiębiorców, którzy pracują już na rzecz rolników i chcą rozwijać swoją działalność w zakresie usług wspomagających produkcję roślinną lub chów i hodowlę zwierząt gospodarskich, czy też usług świadczonych po zbiorach. Od 30 listopada 2020 r. do 13 stycznia 2021 r. mogą oni składać wnioski o pomoc na „Rozwój przedsiębiorczości – rozwój usług rolniczych”.

Investycje na obszarach Natura 2000 - od 1 do 30 grudnia 2020 r. rolnicy gospodarujący na obszarach cennych przyrodniczo będą mogli składać w ARiMR wnioski o przyznanie wsparcia na „Investycje w gospodarstwach położonych na obszarach Natura 2000”.

Pomoc może otrzymać rolnik, jeżeli m.in. w gospodarstwie, którego jest posiadaczem, łączna powierzchnia trwałych użytków zielonych i pastwisk trwałych położonych na obszarze Natura 2000 wynosi co najmniej 1 ha a prowadzona działalność nie będzie negatywnie oddziaływać na cele ochrony obszaru Natura 2000.

Zabezpieczenie wód przed azotanami - rolnicy, którzy chcą w swoich gospodarstwach zrealizować „Investycje mające na celu ochronę wód przed zanieczyszczeniem azotanami pochodzącymi ze źródeł rolniczych”, mogą od 29 grudnia 2020 r. do 26 lutego 2021 r. składać w ARiMR wnioski o dotację na ten cel.

Wsparcie adresowane jest do gospodarzy prowadzących chów lub hodowlę zwierząt w rozumieniu przepisów o organizacji hodowli i rozrodzie zwierząt gospodarskich.

Tekst: Roman Jarentowski



Uwaga! Ważne zmiany w ustawie – Prawo o ruchu drogowym

- Kierujący pojazdem, posiadający polskie prawo jazdy, będzie zwolniony od 5 grudnia 2020 r. z obowiązku posiadania przy sobie i okazywania dokumentu podczas kontroli drogowej na terytorium Polski (swoje mPrawo Jazdy znajdziesz w aplikacji telefonu mObywatel – ale nie ma takiego obowiązku).

● Od 4 grudnia 2020 r. nie trzeba będzie wymieniać dowodu rejestracyjnego pojazdu w sytuacji, gdy zostaną wypełnione wszystkie rubryki przeznaczone do wpisania terminu następnego badania technicznego.

● Od 4 września 2022 r. nie będzie już wydawana karta pojazdu i nalepka kontrolna.

● Od 4 czerwca 2021 r. możliwość załatwiania formalności związanych z rejestracją nowego

pojazdu przez dealera.

● Na wniosek właściciela pojazdu będzie można zachować dotychczasowe tablice rejestracyjne. O terminie wejścia w życie tego rozwiązania poinformuje minister właściwy ds. cyfryzacji w komunikacie.

● W przypadku konieczności naprawy samochodu osobowego (np. po wypadku), wynikającej z uszkodzenia zasadniczych elementów nośnych konstrukcji, będzie można wycofać pojazd z ruchu na okres od 3 do 12 miesięcy i nie wcześniej niż po upływie 3 lat od daty poprzedniego wycofania z ruchu. O terminie wejścia w życie tego rozwiązania poinformuje minister właściwy ds. cyfryzacji w komunikacie.

Tekst: Elżbieta Duda

Nieodpłatne poradnictwo

Zgodnie z art. 8a ust.1 ustawy z dnia 5 sierpnia 2015 r. o nieodpłatnej pomocy prawnej, nieodpłatnym poradnictwie obywatelskim oraz edukacji prawnej (Dz. U. 2019 r. poz. 294 z późn.zm.) Starosta Łęczyński sporządza i aktualizuje listę jednostek nieodpłatnego poradnictwa dostępną dla mieszkańców powiatu łęczyńskiego.

Lista udostępniona została m.in.: na stronie internetowej urzędu: www.powiatleczynski.pl w zakładce Nieodpłatna pomoc prawna, w BIP

oraz tablicach ogłoszeń Starostwa Powiatowego w Łęcznej. Zestawienie zawiera dane jednostek nieodpłatnego poradnictwa uporządkowane według tematyki poradnictwa, w tym jednostek publicznych, jednostek niepublicznych działających na zlecenie, którym powierzono zadania z zakresu poradnictwa specjalistycznego na podstawie odrębnych przepisów. Tekst: Emilia Warda



Na zdrowie!

„Na zdrowie!”, to tytuł projektu zrealizowanego w tym roku przez Starostwo Powiatowe w Łęcznej. Jego efektem jest publikacja, zawierająca prawie 50 przepisów polecanych przez 12 Kół Gospodyń Wiejskich oraz Powiatowy Zakład Aktywności Zawodowej.

Publikacja nosi tytuł „Na zdrowie! Regionalne produkty i zdrowe przepisy” i jest bezpłatnie udostępniana w Lokalnym Centrum Informacji Turystycznej znajdującym się w naszym Starostwie. PZAZ oraz KGW podzieliły się w niej swoją wiedzą i doświadczeniem w formie przepisów na pyszne, czerpiące z regionalnej kuchni dania. W zamian miały możliwość integracji podczas profesjonalnej sesji zdjęciowej – zdjęcia zrobiono zarówno przygotowanym potrawom, jak i ich wykonawcom. Przedstawicielki KGW otrzymały też upominki rzeczowe w postaci kompletu trzech podgrzewaczy gastronomicznych, które z pewnością będą przydatne podczas organizowanych przez nie festynów czy pikników.

Projekt został sfinansowany ze środków Fundacji Orlen w ramach programu „Moje Miejsce na Ziemi edycja II”.

Tekst: Iga Zawisza-Klimkiewicz



Dbamy o rozwój turystyki

Jednym z największych bogactw naszego powiatu i jego okolic jest niewątpliwie malowniczy krajobraz, bliskość Poleskiego Parku Narodowego i usytuowanie na Pojezierzu Łęczyńsko-Włodawskim. Takie uwarunkowania były doskonałym punktem wyjścia do stworzenia projektu „Turystyka szansą na aktywizację i rozwój gospodarczy obszarów wiejskich powiatu łęczyńskiego”, który zrealizowaliśmy w sierpniu i wrześniu br.

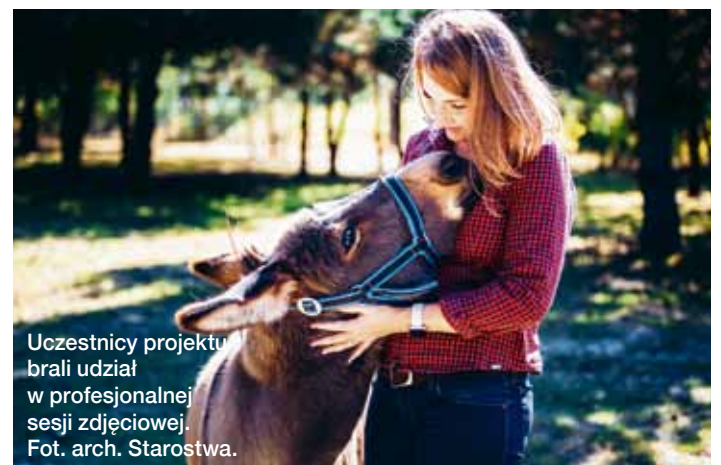
Głównym celem operacji był wzrost wiedzy na temat nowoczesnej turystyki, który

przyczyni się do podniesienia poziomu oferowanych usług, wzbogacenia oferty oraz jej odpowiedniej promocji. W ramach podjętych przez Powiat działań, uczestnicy projektu wzięli udział w czterech szkoleniach z zakresu turystyki, pozyskiwania środków na prowadzenie działalności oraz wdrażania działań promujących zalety najbliższego otoczenia. Wśród szkoleń znalazły się „Atrakcje przyrodnicze i kulturowe powiatu łęczyńskiego oraz terenów przyległych”, „Współczesne kierunki rozwoju turystyki”, „Środki zewnętrzne w turystyce” oraz „Media elektroniczne drogą do pozyskania turysty”. Poza pane-

lami szkoleniowymi osoby biorące udział w projekcie zostały objęte doradztwem z zakresu turystyki i promowania działalności o charakterze turystycznym, a także wzięły udział w profesjonalnej sesji fotograficznej. Ponadto ukazało się również wydawnictwo „Pojezierze Łęczyńsko-Włodawskie. Informator turystyczny”.

Projekt został zrealizowany dzięki współfinansowaniu ze środków Unii Europejskiej w ramach Schematu II Pomocy Technicznej „Krajowa Sieć Obszarów Wiejskich”, Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich na lata 2014-2020.

Tekst: Aneta Resztak-Fedurek





Wizyta ekipy telewizyjnej była dla uczestników zajęć świetlicowych ciekawym doświadczeniem. Fot. arch. świetlicy.

We wspólnocie siła, czyli o działalności przyparafialnej świetlicy

Świetlica Opiekuńczo-Wychowawcza jest placówką wsparcia dziennego, której organem prowadzącym jest Parafia św. Marii Magdaleny w Łęcznej. Świetlica funkcjonuje od 2004 roku. W ramach działań realizujemy zadania zlecone przez administrację publiczną: Urząd Miasta oraz Powiatowe Centrum Pomocy Rodzinie w Łęcznej. Zadania dotyczą pomocy w pokonywaniu kryzysów rodzinnych, szkolnych, rówieśniczych a także wsparcia dla rodzin mających trudności w wypełnianiu obowiązków opiekuńczych i wychowawczych.

Świetlica otwarta jest w dni nauki szkolnej, od poniedziałku do piątku w godz. od 15.00 do 19.00, w wakacje od 10.00 do 14.00. Opiekę nad dziećmi sprawują dwie wychowawczynie z przygotowaniem pedagogicznym i uprawnieniami do prowadzenia zajęć profilaktyczno-terapeutycznych.

Opieką świetlicy objętych jest 20 dzieci w wieku 6 do 12 lat. Podopieczni placówki pobyt w świetlicy rozpoczynają od zajęć edukacyjnych, polegających na odrabianiu prac domowych, nadrabianiu szkolnych zaległości czy przygotowywaniu się do kartków i sprawdzianów. Następnie biorą udział w zajęciach profilaktyczno-terapeutycznych, sportowo-zdrowotnych, plastyczno-technicznych, literackich, w zaję-

ciach z historii i tradycji, ekologicznych, małych obywateli, muzycznych. Zajęcia mają na celu rozwijanie zdolności i zainteresowań dzieci, pogłębianie ich wiedzy, budowanie właściwego systemu wartości, określanie swoich mocnych ale też słabych stron. Na zajęciach dbamy też o poznawanie historii i miejsc ważnych dla naszego regionu. Kilka razy w roku organizujemy wyjazdy do kina, teatru lub innych ciekawych miejsc. Codziennie dzieci otrzymują posiłek w formie podwieczorku. W ramach działalności świetlicy, również rodzice mają możliwość konsultacji z psychologiem i pedagogami.

Przy współpracy Powiatowego Centrum Pomocy Rodzinie w Łęcznej mieliśmy okazję do wzięcia udziału w akcji organizowanej przez TVP3 Lublin „Słownik nadziei”, co było dla nas wielkim wyróżnieniem. Przede wszystkim cieszymy się, że dzięki sponsorowi otrzymaliśmy telewizor. Ma on możliwość podłączenia do Internetu, a prowadzone w świetlicy zajęcia będą mogły być urozmaicone przez wyświetlanie ogólnie dostępnych materiałów, związanych z poruszonymi zagadnieniami i tematami. Dodatkowo dzięki wizycie redakcji TVP3 Lublin dzieci mogły zobaczyć jak nagrywa się telewizyjny program a potem miały satysfakcję, że widziały się na antenie. Na pewno ten dzień będą długo pamiętać.

Tekst: Renata Misztal

Mijający rok w MOW w Podgłęboku

Młodzieżowy Ośrodek Wychowawczy w Podgłęboku w mijającym roku prowadził działania remontowo-inwestycyjne, które miały na celu poprawę infrastruktury oraz estetyki terenu podległego pod ośrodek.

Wśród podjętych działań należy wymienić: wykonanie ogrodzenia z paneli wokół budynku internatu, instalowanie monitoringu wizyjnego w budynku szkoły i internatu, wykonanie systemu elektronicznego wejścia do budynku internatu, dokonanie nasadzeń w nowym ogrodzie założonym obok bramy wjazdowej, rozbiórkę komina grzewczego i muru oporowego a także sprzedaż płyt drogowych, znajdujących się w części gospodarczej ośrodka.

Warto również wspomnieć, że dzięki wsparciu LW „Bogdanka” ośrodek wzbogacił się o nową salę terapeutyczną, w której odbywają się zajęcia. Przeprowadzono także prace malarskie w budynku internatu oraz dokonano zakupów sprzętu AGD dla poszczególnych grup wychowawczych.

Również w tym roku MOW otrzymał dofinansowanie do projektu „Aktywna tablica” realizowanego przez MEiN. Dzięki temu baza ośrodka wzbogaci się o dwa nowe monitory interaktywne o średnicy 65 cal. Wartość projektu to 17 500,00 zł z czego dotacja MEiN to 14 000,00 zł. Został także złożony wniosek do NFOŚiGW w zakresie termomodernizacji budynku szkoły. W okresie zimowym planowana jest wycinka topól oraz sadu jabłoniowego, znajdujących się na terenach MOW. Również aktualnie trwają działania w zakresie wydzierżawienia dwóch działek z przeznaczeniem na cele rolnicze.

Mijający rok to również szereg działań wychowawczych, chociaż znacznie utrudnionych z powodu pandemii. W tej trudnej epidemiologicznej sytuacji MOW był wiodącą jedyną placówką oświatową, w której przez cały czas odbywały się zajęcia z wychowankami. Należy podkreślić i docenić, że w ramach zajęć w grupach dziewczęta angażowały się w działania środowiskowe, szyjąc maseczki, które na bieżąco przekazywane były do dystrybucji w jednostkach powiatowych.

Tekst: Dariusz Szafrank

Współpraca z organizacjami pozarządowymi w 2020 roku – dotacje

Każdego roku Powiat Łęczyński wspiera organizacje pozarządowe, przyznając dotacje na realizację zadań publicznych w zakresie kultury, sportu, turystyki i zdrowia. W 2020 roku udzielono dotacji 12 podmiotom, niestety sytuacja epidemiologiczna związana z rozprzestrzenianiem się koronawirusa SARS-CoV-2 uniemożliwiła realizację wielu wydarzeń.

Poniżej przedstawiamy zrealizowane w tym roku zadania: Stowarzyszenie Kobiet Powiatu Łęczyńskiego – „Bliżej smaku i tradycji”, Towarzystwo Przyjaciół Milejowa – „Dni Kultury Chrześcijańskiej”, Ochotnicza Straż Pożarna

w Głębockiem – „Noc świętojańska powiatu łęczyńskiego – wzmocnienie roli kultury w budowaniu aktywności społecznej”, Lubartowskie Towarzystwo Przyjaciół Sportu – „Dzień dziecka w kajaku”.

Wszystkie zainteresowane organizacje pozarządowe, działające na rzecz mieszkańców powiatu łęczyńskiego, serdecznie zapraszamy do składania ofert w ramach otwartego konkursu na realizację zadań publicznych w 2021 roku, który zostanie ogłoszony z początkiem roku.

Ogłoszenie o konkursie znajdziecie Państwo na stronie internetowej: www.powiatleczynski.pl.

Tekst: Monika Haraszczuk



Puszczanie wianków na wodę z okazji nocy świętojańskiej. Fot. arch. KGW Głębockie.

Jesteśmy dla Was!

Dążymy do zapewnienia kompleksowego wsparcia oraz ułatwienia dostępu do optymalnego pakietu usług pomocy społecznej. Z tego względu Powiatowe Centrum Pomocy Rodzinie w Łęcznej, oprócz zadań ustawowych, realizowało w mijającym 2020 roku projekt unijny pn. „Niemożliwe a jednak” oraz dodatkowe programy finansowane ze środków Państwowego Funduszu Rehabilitacji Osób Niepełnosprawnych czy Solidarnościowego Funduszu Wsparcia.

Wzorem lat ubiegłych kontynuowano program „Aktywny Samorząd” Modułu I i II oraz „Program wyrównywania różnic między regionami”. Celem wymienionych programów jest – w wielkim uogólnieniu – wieloaspektowa poprawa jakości życia osób niepełnosprawnych, wykluczonych i zagrożonych wykluczeniem społecznym.

„Opieka wytchnieniowa” – edycja 2020, to kolejny realizowany program, który tym razem kierowany jest do członków rodzin lub opiekunów osób niepełnosprawnych. Oferowana pomoc to możliwość skorzystania ze specjalistycznego poradnictwa psychologicznego lub terapeutycznego oraz wsparcie w zakresie nauki pielęgnacji, rehabilitacji, dietytyki i zdrowego stylu życia.

Z uwagi na sytuację epidemiologiczną w kraju przystąpiono do realizacji Modułu III oraz IV programu „Pomoc osobom niepełnosprawnym poszkodowanym w wyniku żywiołu lub sytuacji kryzysowych wywołanych chorobami „zakaźnymi”, gdzie m.in. zostało uruchomione dodatkowe wsparcie dla osób niepełnosprawnych, które na skutek wystąpienia stanu epidemii utraciły możliwość korzystania z opieki świadczonej w placówce rehabilitacyjnej.

Również rodziny z obszaru pieczy zastępczej oraz Placówka Opiekuńczo-Wychowawcza w Kijanach otrzymały pomoc. Aby zapobiec negatywnym skutkom pandemii PCPR przystąpił do projektu finansowanego ze środków unijnych pn. „Wsparcie dzieci umieszczonych w pieczy zastępczej w okresie epidemii COVID-19”. Udział w projekcie pozwolił na zakup m.in. sprzętu umożliwiającego realizowanie zadań w systemie zdalnego nauczania (79 sztuk laptopów, oprogramowanie, środki ochrony indywidualnej oraz wyposażenie do organizacji 2 miejsc izolacji).

W dalszym ciągu realizowany jest projekt unijny pn. „Niemożliwe, a jednak!”, który rozpoczął się w kwietniu ubiegłego roku i z powodu epidemii został wydłużony do 31.03.2021 r. W ramach projektu 57 uczestników od lipca do września br. odbywało różnorodne szkolenia zawodowe podnoszące kwalifikacje i/lub kompetencje zawodowe. Obecnie, po ukończeniu kursów zawodowych grupa 50 uczestników od sierpnia br. do marca 2021 r. realizuje staże zawodowe u pracodawców z terenu województwa lubelskiego.

Przez cały okres realizacji projektu, jego uczestnicy korzystają ze wsparcia wykwalifikowanej kadry trenerskiej. PCPR prowadzi także telefoniczne wsparcie psychologiczne dla każdego, kto potrzebuje pomocy. Pandemia, która w nagły sposób wymusiła na nas izolację, unaoczniała nam, jak trudnym doświadczeniem jest ograniczenie możliwości bezpośredniego kontaktu z drugim człowiekiem, a zarazem jak ważna jest bliskość, obecność i wsparcie drugiego człowieka.

Tekst: Agnieszka Zakościelna

Polsko-Ukraiński Dzień Kultury

PL-BY-UA
2014-2020

Funded by
the European Union

Jednym z atutów powiatu łęczyńskiego jest z pewnością dziedzictwo historyczne i kulturowe regionu. Nie brakuje u nas ciekawych zabytków, w tym znaczących w skali kraju. Jednak wiedza na ten temat nie jest szeroko znana i wymaga większej popularyzacji. W bieżącym roku Powiat Łęczyński wspólnie z ukraińskim Rejonem Mikołajowskim zrealizowali szereg działań w tym kierunku. Okazją do ich podsumowania był Polsko-Ukraiński Dzień Kultury.

Impreza odbyła się 27 listopada i została zorganizowana w ramach realizacji projektu „Teraz razem – wspólna promocja kultury i historii powiatu łęczyńskiego oraz rejonu mikołajowskiego”. Ze względu na panujące obostrzenia związane z trwającą epidemią, miała głównie formę online.

Przed budynkiem Starostwa można było obejrzeć plenerową wystawę fotograficzną, prezentującą walory historyczno-kulturowe rejonu mikołajowskiego. Na profilu FB Starostwa zamieszczane były ciekawostki na temat najważniejszych zabytków naszego powiatu z pytaniami konkursowymi. Głównym punktem programu była jednak prezentacja dziedzictwa historycznego i kulturowego regionu, która miała formę wideokonferencji transmitowanej na kanale YouTube Starostwa Powiatowego w Łęcznej. Rozpoczynając konferencję, Starosta Krzysztof Niewiadomski zwrócił uwagę na wieloaspektowy wpływ turystyki zarówno na indywidualnego człowieka jak i cały region, podkreślając jej rolę społeczną, ekonomiczną i edukacyjną.

Walory kulturowe stolicy naszego województwa – Lublina – omówiła Dorota Lachowska, Sekretarz i Dyrektor Biura Lubelskiej Regionalnej Organizacji Turystycznej. Dyrektor podkreślała, że położenie powiatu łęczyńskiego tak blisko Lublina to duży atut i przedstawiła możliwości wspól-



pracy w zakresie tworzenia wspólnej oferty dla turystów odwiedzających nasz region.

Przedstawiciele partnerskich jednostek – Powiatu Łęczyńskiego i Rejonu Mikołajowskiego – zaprezentowali najważniejsze obiekty dziedzictwa historycznego i kulturowego na swoim terenie, a także podjęte w ramach projektu działania popularyzujące wiedzę na ich temat. Powiat Łęczyński wydał trzy publikacje tematyczne: album, przewodnik rowerowy i mapę turystyczną, zebrał ślady GPS zaproponowanych w przewodniku tras rowerowych oraz oznakował jedną z nich (Kijany–Zawieprzycze–Drańów–Puchaczów), przygotował wirtualny spacer, repertaż radiowy, a także gadżety promocyjne. Prowadzona była również kampania informacyjna w prasie i Internecie. Rejon Mikołajowski również opracował i oznakował trasę rowerową, wydał opisującą trasę ulotkę i mapę. Przygotował także specjalną

podstronę internetową i aplikację mobilną, które prezentują najciekawsze zabytki regionu.

Na zakończenie konferencji głos zabrał Andrzej Kudlicki – ekspert w dziedzinie turystyki na pograniczu polsko-ukraińskim, właściciel Biura Turystycznego QUAND w Tomaszowie Lubelskim, który podzielił się swoim doświadczeniem oraz praktycznymi wskazówkami w tym zakresie. Podkreślając atrakcyjne położenie rejonu mikołajowskiego w pobliżu Lwowa, a także blisko znanego uzdrowiska Truskawiec, zadeklarował włączenie jego atrakcji w program organizowanych przez swoją firmę wycieczek.

Polsko-Ukraiński Dzień Kultury odbył się także w Mikołajowie. Oprócz wideokonferencji, uczestnicy imprezy obejrzeli wystawę ze zdjęciami najważniejszych zabytków na terenie powiatu łęczyńskiego. Mieli również możliwość degustacji kuchni polskiej.

Partnerski projekt realizowany był przez Powiat Łęczyński i Rejon Mikołajowski od stycznia do listopada tego roku, przy wsparciu finansowym Unii Europejskiej w ramach Programu Współpracy Transgranicznej Polska-Białoruś-Ukraina na lata 2014-2020.

Tekst: Beata Cieślińska

Zupa gulaszowa

Składniki:

½ kg chudej wołowiny,
4 dojrzałe pomidory,
3 cebule,
4 ziemniaki,
1 łyżka słodkiej
papryki w proszku,
½ łyżeczki ostrej
papryki w proszku,
2 ziarna ziela angielskiego,
listek laurowy,
6 szklanek bulionu,
sól, świeżo zmielony
czarny pieprz.

Przygotowanie:

Cebulę obrać, pokroić w grube plastry. Pomidory obrać ze skórki, pokroić w ćwiartki, usunąć nasiona i sok. Mięso umyć, osuszyć, pokroić w kostkę 2x2 cm. Na patelni na mocno rozgrzanym smalcu przesmażyć mięso i zeszklić cebulę. Dodać pomidory, zamieszać i trzymać na ogniu przez minutę. Całość przełożyć do garnka, zalać bulionem doprawić. Gotować 1,5-2 godziny. Ziemniaki obrać i pokroić w kostkę 2x2 cm, dodać do zupy, gotować do miękkości.

Przepis poleca: KGW
w Janowicy



To ludzie tworzą Powiat - Dom Tradycji Ludowej



Kultura ludowa to ważny element naszej lokalnej tożsamości. Niestety charakterystyczna dawna, wiejska zabudowa, razem z tradycyjnymi metodami pracy w gospodarstwie domowym i rękodziełem ludowym szybko znikają z naszego krajobrazu. O to, by jak najdłużej pozostały w naszej pamięci stara się Joanna Grzesiak, właścicielka Domu Tradycji Ludowej w Starej Wsi.

Dom Tradycji Ludowej składa się z domu mieszkalnego, wzorowanego na tradycyjnej zabudowie wiejskiej z okolic Łęcznej. W domu znajduje się duża izba wyposażona w przedmioty codziennego użytku, używane w gospodarstwach domowych na przełomie XIX i XX w. Na większym podwórku można spotkać się ze zwierzętami hodowanymi. Nie mogło też zabraknąć ogródka przydomowego, w którym rosną kwiaty i zioła. Ciekawostką jest pasieka pokazowa złożona z czterech uli i jednego dużego modelu ula, do którego dzieci wchodzi i poznają rozwój pszczół, ich role i zadania w roju. Całość dopełnia miejsce na ognisko położone na ławie w obrębie gospodarstwa.

Obecnie dla wielu dzieci, już sam pobyt w gospodarstwie to jedyna możliwość poznania życia na wsi. Nie wszyscy mają dziadków lub rodzinę na wsi. Pani Joanna dla zainteresowanych grup

(w tym osób dorosłych) prowadzi również zajęcia warsztatowe. Polegają one na poznawaniu dawnych prac w gospodarstwie domowym, na wykonywaniu rękodziela ludowego w różnorodnych formach, a także na łączeniu motywów ludowych oraz przyrodniczych ze współczesnymi technikami plastycznymi. Odbywają się projekcje filmów edukacyjnych, dotyczących regionalizmu i tradycji wsi. W ramach działalności Domu organizowane są również imprezy kulturalne, prezentujące dawne zwyczaje i tradycje oraz wyroby rękodzielnicze okolicznych twórców. Wszystkie wydarzenia mają charakter edukacyjny, a przy tym również integracyjny dla grup uczestników. To doskonały pomysł na klasową wycieczkę, ale też spotkanie przyjaciół, zaprzyjaźnionych rodzin, KGW czy klubu seniora.

Tematy warsztatów dostosowywane są do pór roku i świąt kalendarzowych – w ofercie wiosennej jest np. wykonywanie ozdób na Wielkanoc, czy na Dzień Matki. Ten rok, z uwagi na panujące obostrzenia wymusił wprowadzenie zmian w ofercie. Aktualnie pani Joanna przygotowuje na sprzedaż upominki i ozdoby na Boże Narodzenie. Można je obejrzeć i zamówić na: Facebook/Dom Tradycji Ludowej. Warsztaty rękodziela odbywają się obecnie w formie online.

Tekst: Beata Cieślińska



Dzieci listy piszą

20 listopada to szczególny dzień – Międzynarodowy Dzień Praw Dziecka. Data ta upamiętnia przyjęcie przez Zgromadzenie Ogólne ONZ najważniejszego dokumentu gwarantującego prawa wszystkim dzieciom – Konwencji o prawach dziecka. To także dzień rozstrzygnięcia II Powiatowego Konkursu „Mam prawo do...” zorganizowanego przez Powiatową Bibliotekę Publiczną w Łęcznej oraz Powiatowe Centrum Pomocy Rodzinie w Łęcznej. Konkurs odbył się pod Honorowym Patronatem Starosty Łęczyńskiego – Krzysztofa Niewiadomskiego.

W rywalizacji udział wzięli uczniowie szkół podstawowych i ponadpodstawowych z terenu powiatu łęczyńskiego, którzy wystosowali do organizatorów tradycyjne listy sporządzone zgonie z zanikającą już sztuką epistolografii.

Nadesłane prace oceniało jury w osobach: Danuta Binkiewicz-Kołodziej – poetka, dziennikarka, filolog polski; Maria Kieres-Kramek – poetka, prozautorka, autorka m.in. kilku tomików poezji i cyklu „Łęczyńskie Wspomnienia”; Anna Budzyńska – pedagog, koordynator rodzinnej pieczy zastępczej PCPR w Łęcznej; Magdalena Pastuszek-Puchalska –

bibliotekarz, kustosz PBP w Łęcznej.

W kategorii szkół podstawowych klasy IV-VI nagrody otrzymali: Krzysztof Kopania – SP im. J. Brzechwy w Zofiówce, Hanna Skórska – ZS im. 7 Pułku Ułanów Lubelskich w Cycowie, Lena Wawer – ZS im. 7 Pułku Ułanów Lubelskich w Cycowie. Wyróżnienia: Mariola Borys – SP im. A. Mickiewicza w Puchaczowie.

W kategorii szkół podstawowych klasy VII-VIII nagrody otrzymali: Milena Golan – SP im. A. Mickiewicza w Puchaczowie, Julia Marek – SP nr 2 im. T. Kościuszki w Łęcznej. Wyróżnienia: Anna Pękała – ZS im. 7 Pułku Ułanów Lubelskich w Cycowie, Przemysław Nowicki – SP nr 2 im. T. Kościuszki w Łęcznej, Wiktor Szeszeń – SP im. J. Brzechwy w Zofiówce.

W kategorii szkół ponadpodstawowych nagrody zdobyły: Wiktoria Ciesielska – MOW w Podgłęboku, Kamila Wójcik – MOW w Podgłęboku, Żaneta Zaj – MOW w Podgłęboku. Wyróżnienia: Dagmara Dumin – MOW w Podgłęboku, Monika Łukasik – MOW w Podgłęboku.

Piszący podzielili się spostrzeżeniami w sposób szczery, w niektórych przypadkach nawet wzruszający. Czasem zaskoczyli formą i sposobem ujęcia tematu. Zgod-

nie ze słowami Janusza Korczaka: „dziecięco zastanawiali się nad poważnymi zagadnieniami”. Prawo do tożsamości, wolności, swobodnego wyrażania myśli, nauki, rozwijania talentów, odpoczynku, ochrony zdrowia czy do wychowania w rodzinie – to tylko niektóre z praw dziecka, które zostały poruszone w listach. Własnoręcznie napisane, często wykaligrafowane, zyskały uznanie nie tylko jurorów, lecz także adresatów-organizatorów.

Wszystkim laureatom gratulujemy. Zapraszamy do udziału w kolejnych konkursach.

Tekst: Monika Bogusz

30 nagród na jubileusz barbórkowego konkursu



I miejsce w kategorii IV-VI zajęła praca Moniki Bloch z Lublina. Fot. arch. ZSG w Łęcznej.

W tym roku jury konkursowe przyznało aż 30 nagród w X Archidiecezjalnym Konkursie Wiedzy o św. Barbarze i Tradycjach Górniczych, organizowanym w Zespole Szkół Górniczych w Łęcznej. Niestety ze względu na pandemię laureaci nie mogli odebrać nagród podczas uroczystej gali barbórkowej, tak jak to było dotychczas. Tym, którzy przyszli do szkoły, dyplomy i nagrody wręczył dyrektor Arkadiusz Marucha.

Od 10 lat ZSG w Łęcznej propaguje wśród uczniów szkół podstawowych wiedzę o św. Barbarze, patronce górniczego stanu oraz o tradycjach górniczych. Kilka lat temu konkurs zmieniał zasięg

i z powiatowego urósł do rangi archidiecezjalnego. Od początku tj. od 2011 r. patronat nad konkursem objął Starosta Łęczyński, Lubelski Węgiel „Bogdanka” S.A., Parafia św. Barbary w Łęcznej, a od 2013 r. patronat honorowy pełni również Metropolita Lubelski.

Na konkurs napłynęło ponad 90 prac plastycznych i prezentacji multimedialnych z różnych szkół, a wyniki plasują się następująco:

Klasy I-III: I miejsce – Bartosz Jakielaszek, kl. 2 (Łęczna), II miejsce – Julia Gołąb, kl. 2 (Lublin), III miejsce – Magdalena Sadziuk, kl. 2 (Nałęczów).

Wyróżnienia: Piotr Kopania, kl. 3 (Zofiówka), Nela Krawczyk, kl. 3 (Charleż), Ignacy Mazur, kl. 2 (Lublin), Marika Miszczuk, kl. 2 (Łęczna), Liliana Mroczek, kl. 2 (Komaszyce), Karolina Surma, kl. 3 (Krasnystaw), Szymon Tkaczyk, kl. 2 (Łuszczów), Maja Zajac, kl. 3 (Ostrówek), Lena Żukowska, kl. 2 (Jawidz).

Klasy IV-VI: I miejsce – Monika Bloch, kl. 6 (Lublin), II miejsce – Aleksander Słowikowski, kl. 4 (Milejów), III miejsce – Ewa Stamirowska, kl. 4 (Łańcutów).

Wyróżnienia: Dawid Antoniewski, kl. 4 (Łęczna), Olaf Bartosiewicz, kl. 6 (Lublin), Patrycja Dybuś, kl. 4 (Łęczna), Krzysztof Kopania, kl. 6 (Zofiówka), Karolina Nawrocka, kl. 5 (Ludwin), Blanka Śledź, kl. 4 (Malinówka), Jan Wertel, kl. 4 (Komaszyce).

Nagroda specjalna dla podopiecznych Ośrodka Rewalidacyjno-Wychowawczego w Łęcznej – Sebastian Maleszyk, Amelia Szpitun, Oliwier Barczak, Klaudia Wojtaluk vel Boczekaluk, Wiktoria Wójcik.

Zwycięzcy w kategorii Prezentacja Multimedialna klasy VII-VIII: I miejsce – Jakub Czech, kl. 7 (Ludwin) II miejsce – Magdalena Woźniak, kl. 8 (Lublin), III miejsce – Aleksandra Żukowska, kl. 8 (Jawidz).

Wszystkim zwycięzcom serdecznie gratulujemy! Miło nam, że konkurs wzbudził tak duże zainteresowanie i zapraszamy do udziału w kolejnej edycji.

Tekst: Marzena Olędzka

Oskar Żukowski i Damian Stańczak wicemistrzami Polski w zapasach młodzików

W dniach od 27 do 29 listopada 2020 r. w Zgierzu odbyły się Mistrzostwa Polski Młodzików w zapasach w stylu wolnym. Zawodnicy LKS „ISKRA” Spiczyn, spisali się świetnie, zdobywając 2 srebrne medale: w kategorii wagowej 38 kg – Oskar Żukowski – uczeń Szkoły Podstawowej im. H. Ch. Andersena w Jawidzu i w kategorii wagowej 85 kg – Damian Stańczak – uczeń Szkoły Podstawowej w Spiczynie.

Obaj zawodnicy przeszli jak burza walki eliminacyjne i dopiero w finałach ulegli swoim przeciwnikom. W zawodach wzięli udział jeszcze dwaj zawodnicy „ISKRY”: Diego Jakubas – 57kg i Mikołaj Piątek – 68kg. Obaj zawodnicy

dotarli do czwartej rundy turnieju. Udział w Mistrzostwach Polski poprzedzony był doskonałym startem w Mistrzostwach Regionu „C” w Zgierzu.

Wyniki, które reprezentujemy, to doskonałe zakończenie sezonu 2020 r., który był bardzo trudny ze względu na pandemię Covid-19 i związane z tym obostrzenia sanitarne. Praca była mniej regularna, częściowo zajęcia prowadzone były online. Klub sportowy „ISKRA” Spiczyn w tym roku – w październiku – ukończył 30 lat funkcjonowania. Mamy nadzieję, że obchody jubileuszowe uda nam się zrealizować w przyszłym roku, a nieprzyjemne przeżycia związane z pandemią będą już za nami.

Tekst: Elżbieta Żuraw



Trener Tomasz Żuraw wraz z zawodnikami LKS „Iskra” Spiczyn. Fot arch. klubu.